



S U D A N

PERMANENT MISSION TO THE UNITED NATIONS

305 East 47th Street • New York, N.Y. 10017 • Tel: (212) 573-6033 • Fax: (212) 573-6160



## بيان وفد السودان

أمام

الاجتماع الثاني ما بين الدورات للجنة التحضيرية  
لمؤتمر الأمم المتحدة للتنمية المستدامة (ريو + ٣٠)

السفير/ عبد المنعم عثمان البيتي

نيويورك ١٥ ديسمبر ٢٠١١ م

الرجاء المراجعة قبل الإلقاء

**بسم الله الرحمن الرحيم**

**السيد الرئيس ،،**

ان ريو + ٢٠ فرصة جيدة لاتخاذ قرارات شجاعة ومتقدمة من أجل مواجهة التحديات والأزمات العالمية المتعددة التي تواجه العالم حاليا والتي تفرض على المجتمع الدولي إعادة مراجعة خطواته في مجال التنمية المستدامة، وانه مما لا شك فيه أن أبرز الأسباب التي أدت لاتساع الفجوة بين اهداف التنمية المستدامة والواقع المعاش هو عدم الوفاء بمقررات القمم الرئيسية للتنمية المستدامة وهذا هو الموضوع الذي يجب ان يستأثر باهتمام كبير في ريو + ٩٩ وفي هذا الإطار يجب أن نطرح تساؤلا هاما، لماذا يجب أن نعتقد بأن ثمة التزاما جادا سيتوفر من أجل الظروف التنموية الجديدة بينما فشلنا في تقديم الالتزام لسابقاتها؟"

**السيد الرئيس ،،**

يؤمن السودان بأن أي توافق حول الإقتصاد الأخضر لابد له أن يتواافق مع مبادئ ريو كما لابد أن ينظر الى الإقتصاد الأخضر كطريق للتنمية المستدامة وليس بديلا لها وكذلك يجب أن يتضمن مبادئ عامة مرنة وذات صلة وقابلة للتكييف حسب مقدرات الدول واحتياجاتها وأولوياتها المختلفة هذا كما ان السودان ومع احترامه لتنوع الرؤى وتفاوت مستوى التفاؤل حيال الإقتصاد الأخضر يؤكد على انه لا يجب لهذا الزخم والحوافز

وخصص النجاح أن تنسينا الإجابة على الأسئلة الملحة المتعلقة بالقلق من تكلفة ومخاطر التحول إلى الاقتصاد الأخضر :

- فهل يكفل التحول للإقتصاد الأخضر عدم التأثير على استكمال التحولات الإنمائية في الدول النامية .
- وكيف ستؤثر عملية الانتقال على الجهود الدولية والوطنية في مجال مكافحة الفقر .
- وماذا عن تفاوت الفرص من بلد لآخر ومن منطقة لأخرى ومن قطاع لآخر .
- وماذا عن الحاجة الحماية الخضراء التي يمكنها ان تضع عرائيل جديدة امام منتجات الدول النامية .
- وماذا عن تحول الطبيعة لمجال من مجالات التنافس البشري الذي لا يرقى حتى الآن لمستوى النمط المستدام .
- فلماذا يجب أن نعتقد أن ثمة التزام أخلاقي سيتم إزاء أسواق النظم الإيكولوجية والخدمات البيئية .

### السيد الرئيس ،،

هذا ويؤكد السودان على أنه لا يجب للطروحات الجديدة مثل "الإقتصاد الأخضر" والدعوات للبحث عن "مفاهيم تنمية جديدة" و"عقد إجتماعي جديد" أن تقفز فوق بديهيّة إعادة النظر في طبيعة النظام العالمي القائم نفسه، وإزاء القصور والفشل الواضحين في تحقيق "أهداف التنمية الألفية ، وبما أن هنالك سيل من الكلام عن الأزمة الإقتصادية العالمية وأثرها على التنمية المستدامة إذن فمن البديهي لريو + ٢٠ أن يخاطب مسألة إعادة النظر في النماذج الإقتصادية القائمة، فعلى سبيل المثال هنالك ممارسات لا تتماشى مع مبادئ ريو المعلنة في العام ١٩٩٢ مثل "تحرير" الأسواق عنوةً وفرض

شکرای سیدی الرئیس